

Den Europæiske Unions Tidende

L 193

Dansk udgave

Retsforskrifter

49. årgang

13. juli 2006

Indhold

I *Retsakter, hvis offentliggørelse er obligatorisk*

.

II *Retsakter, hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk*
Europa-Parlamentet

2006/465/EF, Euratom:

★ **Endelig vedtagelse af Den Europæiske Unions ændringsbudget nr. 2 for regnskabsåret 2006 ... 1**

Medmindre andet er angivet, er beløbene i dette budgetdokument udtrykt i euro.

Enhver af de indtægter, der er omhandlet i artikel 18, stk. 1, i finansforordningen, og som er opført under afsnit 5 og 6 i indtægtsoversigten, kan føre til, at der opføres supplerende bevillinger under de budgetposter, hvorover den oprindelige udgift, der har ført til den pågældende indtægt, blev afholdt.

Tallene i rubrikken »gennemførelse« omfatter alle godkendte bevillinger, inkl. budgetbevillinger, ekstrabevillinger og øremærkede indtægter.

Medmindre andet er angivet, er beløbene i dette budgetdokument udtrykt i euro.

Enhver af de indtægter, der er omhandlet i artikel 18, stk. 1, i finansforordningen, og som er opført under afsnit 5 og 6 i indtægtsoversigten, kan føre til, at der opføres supplerende bevillinger under de budgetposter, hvorover den oprindelige udgift, der har ført til den pågældende indtægt, blev afholdt.

Tallene i rubrikken »gennemførelse« omfatter alle godkendte bevillinger, inkl. budgetbevillinger, ekstrabevillinger og øremærkede indtægter.

II

(Retsakter, hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

EUROPA-PARLAMENTET

ENDELIG VEDTAGELSE

af Den Europæiske Unions ændringsbudget nr. 2 for regnskabsåret 2006

(2006/465/EF, Euratom)

EUROPA-PARLAMENTETS FORMAND,

der henviser til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 272, stk. 4, næstsidste afsnit,

der henviser til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 177,

der henviser til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget ⁽¹⁾, særlig artikel 37 og 38,

der henviser til Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2006, endeligt vedtaget den 15. december 2005 ⁽²⁾,

der henviser til den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren ⁽³⁾,

der henviser til det foreløbige forslag til Den Europæiske Unions ændringsbudget nr. 2/2006 for regnskabsåret 2006, forelagt af Kommissionen den 12. april 2006,

der henviser til forslaget til ændringsbudget nr. 2/2006, vedtaget af Rådet den 21. april 2006,

der henviser til forretningsordenens artikel 69 og bilag IV,

der henviser til Europa-Parlamentets beslutning af 18. maj 2006,

hvormed den procedure, der er fastsat i artikel 272 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab og artikel 177 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, er tilendebragt,

⁽¹⁾ EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 78 af 15.3.2006, s. 1.

⁽³⁾ EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1. Aftale senest ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse 2005/708/EF (EUT L 269 af 14.10.2005, s. 24).

FASTSLÅR:

Eneste artikel

Den Europæiske Unions ændringsbudget nr. 2 for regnskabsåret 2006 er endeligt vedtaget.

Udfærdiget i Strasbourg, den 18. maj 2006.

Formand
J. BORRELL FONTELLES

**ENDELIG VEDTAGELSE AF DEN EUROPÆISKE UNIONS ÆNDRINGSBUDGET Nr. 2
FOR REGNSKABSÅRET 2006**

INDHOLD

Side

SAMLET OVERSIGT OVER INDTÆGTER

A. Det almindelige budgets finansiering	5
B. Almindelig oversigt over indtægter pr. budgetpost	15

A. INDLEDNING SAMT DET ALMINDELIGE BUDGETS FINANSIERING

Bevillinger, der skal dækkes i 2006 i henhold til bestemmelserne i artikel 1 i Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter

UDGIFTER

Beskrivelse	Budget 2006 ⁽¹⁾	Budget 2005 ⁽²⁾	Procentvis ændring
1. Landbrug	50 991 020 000	48 464 850 000	+ 5,21
2. Strukturforanstaltninger	35 639 599 237	32 396 027 704	+ 10,01
3. Interne politikker	8 904 016 732	8 016 662 269	+ 11,07
4. Foranstaltninger udadtil	5 369 049 920	5 476 162 603	– 1,96
5. Drift	6 656 369 817	6 292 367 368	+ 5,78
6. Forbehold	458 000 000	446 000 000	+ 2,69
7. Førtiltrædelsesstrategi	2 984 409 038	3 286 990 000	– 9,21
8. Kompensationer	1 073 500 332	1 304 988 996	– 17,74
Udgifter i alt ⁽³⁾	112 075 965 076	105 684 048 940	+ 6,05

⁽¹⁾ Ændringsbudget nr. 1 og 2/2006 inklusive.
⁽²⁾ Tallene i denne kolonne svarer til tallene i 2005-budgettet (EUT L 60, 8.3.2005, s. 1) og ændringsbudget nr. 1-8/2005.
⁽³⁾ Artikel 268, stk. 3, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab fastslår, at »indtægter og udgifter på budgettet skal balancere«.

INDTÆGTER

Beskrivelse	Budget 2006 ⁽¹⁾	Budget 2005 ⁽²⁾	Procentvis ændring
Diverse indtægter (afsnit 4-9)	1 297 689 094	1 585 916 305	- 18,17
Disponibelt overskud fra det foregående regnskabsår (kapitel 3 0, artikel 3 0 0)	2 410 079 591	2 736 707 563	- 11,94
Overskud af egne indtægter som følge af en overførsel fra EUGFL-kapitler, Garantisektionen (kapitel 3 0, artikel 3 0 1)	p.m.	p.m.	
Overskud af egne indtægter som følge af tilbagebetaling af overskud fra Garantifonden for aktioner i forhold til tredjelande (kapitel 3 0, artikel 3 0 2)	p.m.	525 961 402	
Saldi for egne indtægter hidrørende fra moms og for egne indtægter baseret på BNP/BNI vedrørende tidligere regnskabsår (kapitel 3 1 og 3 2)	p.m.	2 451 315 772	
Indtægter afsnit 3-9 i alt	3 707 768 685	7 299 901 042	- 49,21
Nettobeløb for told, landbrugsafgifter og sukerafgifter (kapitel 1 0, 1 1 og 1 2)	14 225 100 000	13 944 000 000	+ 2,02
Egne indtægter fra moms på grundlag af ensartet sats (tabel 1-2, kapitel 1 3)	15 884 321 797	15 556 051 275	+ 2,11
Restbeløb, der skal finansieres gennem den supplerende indtægt (egne indtægter på grundlag af BNI, tabel 3-4, kapitel 1 4)	78 258 774 594	68 884 096 623	+ 13,61
Bevillinger, der skal dækkes gennem egne indtægter, jf. artikel 2 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom ⁽³⁾	108 368 196 391	98 384 147 898	+ 10,15
Indtægter i alt ⁽⁴⁾	112 075 965 076	105 684 048 940	+ 6,05

⁽¹⁾ Ændringsbudget nr. 1 og 2/2006 inklusive.

⁽²⁾ Tallene i denne kolonne svarer til tallene i 2005-budgettet (EUT L 60, 8.3.2005, s. 1) og ændringsbudget nr. 1-8/2005.

⁽³⁾ De egne indtægter i budgetforslaget for 2006 er fastsat på grundlag af de budgetoverslag, der blev vedtaget på det 133. møde i Det Rådgivende Udvalg for Egne Indtægter den 8. april 2005.

⁽⁴⁾ Artikel 268, stk. 3, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab fastslår, at »indtægter og udgifter på budgettet skal balancere«.

TABEL 1

Beregning af udjævningen af de ensartede momsregningsgrundlag i henhold til bestemmelserne i artikel 2, stk. 1, litra c), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom

Medlemsstater	1 % af det ikke-udjævnede momsregningsgrundlag	1 % af BNI	Udjævningsats (%)	1 % af BNI multipliceret med udjævningsatsen	1 % af det udjævnede momsregningsgrundlag ⁽¹⁾	Medlemsstater, hvis momsgrundlag er udjævnet
	(1)	(2)	(4)	(5)	(6)	(7)
Belgien	1 310 215 000	3 128 969 000	50	1 564 484 500	1 310 215 000	Tjekkiet
Tjekkiet	602 106 000	994 862 000	50	497 431 000	497 431 000	
Danmark	819 859 000	2 099 021 000	50	1 049 510 500	819 859 000	
Tyskland	9 799 832 000	22 810 270 000	50	11 405 135 000	9 799 832 000	
Estland	55 930 000	98 555 000	50	49 277 500	49 277 500	Estland
Grækenland	1 072 870 000	1 893 940 000	50	946 970 000	946 970 000	Grækenland
Spanien	5 426 125 000	9 003 310 000	50	4 501 655 000	4 501 655 000	Spanien
Frankrig	8 370 700 000	17 612 620 000	50	8 806 310 000	8 370 700 000	Irland
Irland	789 535 000	1 416 737 000	50	708 368 500	708 368 500	
Italien	6 337 513 000	14 454 499 000	50	7 227 249 500	6 337 513 000	
Cypern	108 709 000	135 816 000	50	67 908 000	67 908 000	
Letland	57 459 000	129 939 000	50	64 969 500	57 459 000	Litauen
Litauen	132 640 000	210 135 000	50	105 067 500	105 067 500	
Luxembourg	170 252 000	256 440 000	50	128 220 000	128 220 000	
Ungarn	404 168 000	906 498 000	50	453 249 000	404 168 000	
Malta	35 810 000	45 841 000	50	22 920 500	22 920 500	Malta
Nederlandene	2 359 925 000	4 865 105 000	50	2 432 552 500	2 359 925 000	Polen
Østrig	1 084 190 000	2 479 885 000	50	1 239 942 500	1 084 190 000	
Polen	1 325 076 000	2 398 275 000	50	1 199 137 500	1 199 137 500	
Portugal	941 550 000	1 429 050 000	50	714 525 000	714 525 000	
Slovenien	158 752 000	292 944 000	50	146 472 000	146 472 000	Slovenien
Slovakiet	165 376 000	394 000 000	50	197 000 000	165 376 000	Det Forenede Kongerige
Finland	699 620 000	1 613 560 000	50	806 780 000	699 620 000	
Sverige	1 268 455 000	3 078 609 000	50	1 539 304 500	1 268 455 000	
Det Forenede Kongerige	9 765 154 000	19 112 000 000	50	9 556 000 000	9 556 000 000	
I alt	53 261 821 000	110 860 880 000		55 430 440 000	51 321 264 500	

⁽¹⁾ Det grundlag, der skal anvendes, overstiger ikke 50 % af BNI.

**Beregning af den ensartede indkrævningssats for egne indtægter hidrørende fra moms
(artikel 2, stk. 4, i afgørelse 2000/597/EF, Euratom):**

Ensartet sats (%) = maksimal momssats – fastfrosset momssats

A. Den maksimale indkaldelsessats er fastsat til 0,50 % for 2006.

B. Beregning af satsen fastfrosset ved korrektionen til fordel for Det Forenede Kongerige (artikel 2, stk. 4, litra b), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom):

1) Beregning af den teoretiske andel for medlemsstater med lettere finansiel byrde

I henhold til artikel 5, stk. 1, i afgørelse 2000/597/EF, Euratom er Tysklands (D), Nederlandenes (NL), Østrigs (A) og Sveriges (S) finansielle bidrag begrænset til en fjerdedel af deres normale bidrag.

Beregning af andele for medlemsstater med lettere finansiel byrde, f.eks. Tyskland:

Tysklands teoretiske momsbidrag = (Tysklands udjævnede momsgrundlag / (EU's udjævnede momsgrundlag – Det Forenede Kongeriges udjævnede momsgrundlag)) $\times$ 1/4 $\times$ korrektion til fordel for Det Forenede Kongerige

Taleksempel: Tyskland

Tysklands teoretiske momsbidrag = 9 799 832 000 / (51 321 264 500 – 9 556 000 000) $\times$ 1/4 $\times$ 5 685 342 107 = 333 503 200

2) Beregning af fastfrosset sats

Fastfrosset sats = (korrektion til fordel for Det Forenede Kongerige – teoretiske momsbidrag (D + NL + A + S)) / (EU's udjævnede momsgrundlag – udjævnede momsgrundlag (Det Forenede Kongerige + D + NL + A + S))

Fastfrosset sats = (5 685 342 107 – (333 503 200 + 80 311 840 + 36 896 636 + 43 167 455)) / (51 321 264 500 – (9 556 000 000 + 9 799 832 000 + 2 359 925 000 + 1 084 190 000 + 1 268 455 000))

Fastfrosset sats = 0,190492392346244 %

Ensartet sats:

0,5 % – 0,190492392346244 % = 0,309507607653756 %

TABEL 2

Fordelingen af de egne indtægter hidrørende fra merværdiafgiften (moms) i henhold til bestemmelserne i artikel 2, stk. 1, litra c), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom (kapitel 1 3)

Medlemsstater	1 % af det udjævnedes momsberegningsgrundlag	Maksimal momsindkrævningssats (%)	Ensartet sats for egne momsindtægter (%)	Egne indtægter efter den ensartede sats
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) × (3)
Belgien	1 310 215 000	0,50	0,309507608	405 521 510
Tjekkiet	497 431 000	0,50	0,309507608	153 958 679
Danmark	819 859 000	0,50	0,309507608	253 752 598
Tyskland	9 799 832 000	0,50	0,309507608	3 033 122 558
Estland	49 277 500	0,50	0,309507608	15 251 761
Grækenland	946 970 000	0,50	0,309507608	293 094 419
Spanien	4 501 655 000	0,50	0,309507608	1 393 296 470
Frankrig	8 370 700 000	0,50	0,309507608	2 590 795 331
Irland	708 368 500	0,50	0,309507608	219 245 440
Italien	6 337 513 000	0,50	0,309507608	1 961 508 487
Cypern	67 908 000	0,50	0,309507608	21 018 043
Letland	57 459 000	0,50	0,309507608	17 783 998
Litauen	105 067 500	0,50	0,309507608	32 519 191
Luxembourg	128 220 000	0,50	0,309507608	39 685 065
Ungarn	404 168 000	0,50	0,309507608	125 093 071
Malta	22 920 500	0,50	0,309507608	7 094 069
Nederlandene	2 359 925 000	0,50	0,309507608	730 414 741
Østrig	1 084 190 000	0,50	0,309507608	335 565 053
Polen	1 199 137 500	0,50	0,309507608	371 142 179
Portugal	714 525 000	0,50	0,309507608	221 150 923
Slovenien	146 472 000	0,50	0,309507608	45 334 198
Slovakiet	165 376 000	0,50	0,309507608	51 185 130
Finland	699 620 000	0,50	0,309507608	216 537 712
Sverige	1 268 455 000	0,50	0,309507608	392 596 472
Det Forenede Kongerige	9 556 000 000	0,50	0,309507608	2 957 654 699
I alt	51 321 264 500			15 884 321 797

TABEL 3

Fastsættelse af den ensartede sats og fordelingen af de indtægter, som skal indbetales på grundlag af bruttonationalproduktet i henhold til bestemmelserne i artikel 2, stk. 1, litra d), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom (kapitel 1 4)

Medlemsstater	1 % af BNI	Enartet sats for de supplerende egne indtægter	Supplerende egne indtægter efter den ensartede sats
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgien	3 128 969 000	0,7059188 ⁽¹⁾	2 208 797 907
Tjekkiet	994 862 000		702 291 746
Danmark	2 099 021 000		1 481 738 295
Tyskland	22 810 270 000		16 102 197 444
Estland	98 555 000		69 571 823
Grækenland	1 893 940 000		1 336 967 770
Spanien	9 003 310 000		6 355 605 403
Frankrig	17 612 620 000		12 433 078 815
Irland	1 416 737 000		1 000 101 222
Italien	14 454 499 000		10 203 701 965
Cypern	135 816 000		95 875 062
Letland	129 939 000		91 726 377
Litauen	210 135 000		148 338 238
Luxembourg	256 440 000		181 025 806
Ungarn	906 498 000		639 913 941
Malta	45 841 000		32 360 022
Nederlandene	4 865 105 000		3 434 368 874
Østrig	2 479 885 000		1 750 597 336
Polen	2 398 275 000		1 692 987 307
Portugal	1 429 050 000		1 008 793 199
Slovenien	292 944 000		206 794 664
Slovakiet	394 000 000		278 131 990
Finland	1 613 560 000		1 139 042 269
Sverige	3 078 609 000		2 173 247 838
Det Forenede Kongerige	19 112 000 000		13 491 519 281
I alt	110 860 880 000		78 258 774 594
⁽¹⁾ Beregning af satsen: (78 258 774 594) / (110 860 880 000) = 0,705918756859949 %.			

TABEL 4

Indtægter på grundlag af BNI — Finansiering af reserver (artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom)
(kapitel 1 4)

Medlemsstater	Reserver fra långivning og sikkerhedsstillelse for långivning	Reserve til nødhjælp	Egne indtægter på grundlag af BNI, eksklusive reserver	Egne momsindtægter efter den ensartede sats
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)
Belgien	6 463 361	6 463 361	2 195 871 185	2 208 797 907
Tjekkiet	2 055 039	2 055 039	698 181 668	702 291 746
Danmark	4 335 847	4 335 847	1 473 066 601	1 481 738 295
Tyskland	47 118 080	47 118 080	16 007 961 284	16 102 197 444
Estland	203 580	203 580	69 164 663	69 571 823
Grækenland	3 912 221	3 912 221	1 329 143 328	1 336 967 770
Spanien	18 597 705	18 597 705	6 318 409 993	6 355 605 403
Frankrig	36 381 544	36 381 544	12 360 315 727	12 433 078 815
Irland	2 926 486	2 926 486	994 248 250	1 000 101 222
Italien	29 857 965	29 857 965	10 143 986 035	10 203 701 965
Cypern	280 549	280 549	95 313 964	95 875 062
Letland	268 409	268 409	91 189 559	91 726 377
Litauen	434 066	434 066	147 470 106	148 338 238
Luxembourg	529 716	529 716	179 966 374	181 025 806
Ungarn	1 872 509	1 872 509	636 168 923	639 913 941
Malta	94 692	94 692	32 170 638	32 360 022
Nederlandene	10 049 614	10 049 614	3 414 269 646	3 434 368 874
Østrig	5 122 579	5 122 579	1 740 352 178	1 750 597 336
Polen	4 954 002	4 954 002	1 683 079 303	1 692 987 307
Portugal	2 951 920	2 951 920	1 002 889 359	1 008 793 199
Slovenien	605 120	605 120	205 584 424	206 794 664
Slovakiet	813 867	813 867	276 504 256	278 131 990
Finland	3 333 053	3 333 053	1 132 376 163	1 139 042 269
Sverige	6 359 335	6 359 335	2 160 529 168	2 173 247 838
Det Forenede Kongerige	39 478 741	39 478 741	13 412 561 799	13 491 519 281
I alt	229 000 000	229 000 000	77 800 774 594	78 258 774 594
I % af 1 % af BNI	0,0021	0,0021	0,7018	0,7059

TABEL 5

Korrektion af budgetuligevægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 2005 i henhold til bestemmelserne i artikel 4 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom (kapitel 1 5)

Beskrivelse	Koefficient ⁽¹⁾ (%)	Beløb
1. Det Forenede Kongeriges andel (i %) af de samlede teoretiske ikke-udjævnede momsgrundlag	17,8134	
2. Det Forenede Kongeriges andel (i %) af de samlede fordelte udgifter justeret for førtiltrædelsesudgifter	7,1843	
3. (1) – (2)	10,6290	
4. Samlede fordelte udgifter		93 429 615 393
5. Førtiltrædelsesudgifter ⁽²⁾		1 755 539 532
6. Samlede fordelte udgifter justeret for førtiltrædelsesudgifter = (4) – (5)		91 674 075 861
7. Oprindelig korrektion til fordel for Det Forenede Kongerige = (3) × (6) × 0,66		6 431 081 164
8. Det Forenede Kongeriges fordel ⁽³⁾		747 129 835
9. Referencekompensation for Det Forenede Kongerige = (7) – (8)		5 683 951 329
10. Ekstraordinære gevinster i traditionelle egne indtægter ⁽⁴⁾		– 1 390 778
11. Korrektion til fordel for Det Forenede Kongerige = (9) – (10)		5 685 342 107

⁽¹⁾ Afrundede procentsatser.
⁽²⁾ Førtiltrædelsesudgifterne svarer til de udbetalinger, der er foretaget til de ti nye medlemsstater (der blev optaget i EU den 1. maj 2004) i 2003-bevillinger, justeret med EU's BNP-deflator for 2004. Dette beløb fratrækkes de samlede fordelte udgifter, således at de udgifter, der ikke er blevet kompenseret før udvidelsen, heller ikke bliver det efter udvidelsen.
⁽³⁾ »Det Forenede Kongeriges fordel« svarer til virkningen for Det Forenede Kongerige af overgangen til udjævnet momsgrundlag og indførelsen af egne indtægter baseret på BNP/BNL.
⁽⁴⁾ Disse ekstraordinære gevinster svarer til den fordel, Det Forenede Kongerige opnår gennem forhøjelsen — fra 10 % til 25 % fra og med den 1. januar 2001 — af den procentsats af de traditionelle egne indtægter, som medlemsstaterne tilbageholder til dækning af omkostningerne ved opkrævning af de egne indtægter.

TABEL 6

Beregning af finansieringen af korrektionen til fordel for Det Forenede Kongerige, fastsat til – 5 685 342 107 EUR (kapitel 1 5)

Medlemsstater	Andele i BNI-beregnings- grundlag	Andele uden Det Forenede Kongerige	Andele uden Tyskland, Nederlandene, Østrig, Sverige og Det Forenede Kongerige	3/4 af Tysklands, Nederlandenes, Østrigs og Sveriges andel af kolonne (2)	Kolonne (4) fordelt efter fordelingsnøglen i kolonne (3)	Finansierings- nøgle	Finansierings- nøgle anvendt på korrektionen
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Belgien	2,82	3,41	5,35		1,45	4,86	276 481 607
Tjekkiet	0,90	1,08	1,70		0,46	1,55	87 907 884
Danmark	1,89	2,29	3,59		0,97	3,26	185 473 457
Tyskland	20,58	24,86	0,00	– 18,65	0,00	6,22	353 367 227
Estland	0,09	0,11	0,17		0,05	0,15	8 708 506
Grækenland	1,71	2,06	3,24		0,88	2,94	167 352 113
Spanien	8,12	9,81	15,39		4,18	13,99	795 549 465
Frankrig	15,89	19,20	30,10		8,18	27,37	1 556 284 347
Irland	1,28	1,54	2,42		0,66	2,20	125 185 555
Italien	13,04	15,75	24,70		6,71	22,47	1 277 226 814
Cypern	0,12	0,15	0,23		0,06	0,21	12 000 958
Letland	0,12	0,14	0,22		0,06	0,20	11 481 655
Litauen	0,19	0,23	0,36		0,10	0,33	18 567 925
Luxembourg	0,23	0,28	0,44		0,12	0,40	22 659 522
Ungarn	0,82	0,99	1,55		0,42	1,41	80 099 874
Malta	0,04	0,05	0,08		0,02	0,07	4 050 597
Nederlandene	4,39	5,30	0,00	– 3,98	0,00	1,33	75 368 185
Østrig	2,24	2,70	0,00	– 2,03	0,00	0,68	38 417 348
Polen	2,16	2,61	4,10		1,11	3,73	211 916 106
Portugal	1,29	1,56	2,44		0,66	2,22	126 273 555
Slovenien	0,26	0,32	0,50		0,14	0,46	25 885 085
Slovakiet	0,36	0,43	0,67		0,18	0,61	34 814 584
Finland	1,46	1,76	2,76		0,75	2,51	142 577 207
Sverige	2,78	3,36	0,00	– 2,52	0,00	0,84	47 692 531
Det Forenede Kongerige	17,24	0,00	0,00		0,00	0,00	0
I alt	100,00	100,00	100,00	– 27,17	27,17	100,00	5 685 342 107

Beregningerne er foretaget med 15 decimaler.

TABEL 7
Oversigt over det almindelige budgets finansiering efter type af egne indtægter og medlemsstat

Medlemsstat	Landbrug- safgifter netto (75 %)	Sukker- og isoglucose afgifter netto (75 %)	Toldafgifter netto (75 %)	Traditionelle egne indtægter netto i alt (75 %)	Egne momsindtægter efter den ensartede sats	Egne indtægter på grundlag af BNI, eksklusive reserver	Egne indtægter baseret på BNI, reserver	Korrektion til fordel for Det Forenede Kongerige, moms	Egne indtægter i alt ⁽¹⁾	Bidrag til samlet finansiering (i %)
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9) = (4) + (5) + (6) + (7) + (8)	(10)
Belgien	10 800 000	33 600 000	1 441 900 000	1 486 300 000	405 521 510	2 195 871 185	12 926 722	276 481 607	4 377 101 024	4,04
Tjekkiet	2 600 000	6 500 000	158 800 000	167 900 000	153 958 679	698 181 668	4 110 078	87 907 884	1 112 058 309	1,03
Danmark	15 800 000	19 100 000	226 400 000	261 300 000	253 752 598	1 473 066 601	8 671 694	185 473 457	2 182 264 350	2,01
Tyskland	115 500 000	159 900 000	2 517 300 000	2 792 700 000	3 033 122 558	16 007 961 284	94 236 160	353 367 227	22 281 387 229	20,56
Estland	400 000	0	16 900 000	17 300 000	15 251 761	69 164 663	407 160	8 708 506	110 832 090	0,10
Grækenland	7 300 000	4 100 000	191 300 000	202 700 000	293 094 419	1 329 143 328	7 824 442	167 352 113	2 000 114 302	1,85
Spanien	38 000 000	16 600 000	1 101 900 000	1 156 500 000	1 393 296 470	6 318 409 993	37 195 410	795 549 465	9 700 951 338	8,95
Frankrig	58 900 000	153 000 000	1 027 300 000	1 239 200 000	2 590 795 331	12 360 315 727	72 763 088	1 556 284 347	17 819 358 493	16,44
Irland	400 000	4 700 000	149 900 000	155 000 000	219 245 440	994 248 250	5 852 972	125 185 555	1 499 532 217	1,38
Italien	58 900 000	21 100 000	1 333 100 000	1 413 100 000	1 961 508 487	10 143 986 035	59 715 930	1 277 226 814	14 855 537 266	13,71
Cypern	1 900 000	0	38 200 000	40 100 000	21 018 043	95 313 964	561 098	12 000 958	168 994 063	0,16
Letland	400 000	600 000	19 700 000	20 700 000	17 783 998	91 189 559	536 818	11 481 655	141 692 030	0,13
Litauen	1 300 000	1 000 000	32 000 000	34 300 000	32 519 191	147 470 106	868 132	18 567 925	233 725 354	0,22
Luxembourg	100 000	0	13 800 000	13 900 000	39 685 065	179 966 374	1 059 432	22 659 522	257 270 393	0,24
Ungarn	3 200 000	5 300 000	130 400 000	138 900 000	125 093 071	636 168 923	3 745 018	80 099 874	984 006 886	0,91
Malta	1 200 000	0	9 000 000	10 200 000	7 094 069	32 170 638	189 384	4 050 597	53 704 688	0,05
Nederlandene	170 000 000	37 400 000	1 209 300 000	1 416 700 000	730 414 741	3 414 269 646	20 099 228	75 368 185	5 656 851 800	5,22
Østrig	4 000 000	15 200 000	186 100 000	205 300 000	335 565 053	1 740 352 178	10 245 158	38 417 348	2 329 879 737	2,15
Polen	20 900 000	30 500 000	217 900 000	269 300 000	371 142 179	1 683 079 303	9 908 004	211 916 106	2 545 345 592	2,35
Portugal	19 900 000	1 900 000	93 900 000	115 700 000	221 150 923	1 002 889 359	5 903 840	126 273 555	1 471 917 677	1,36
Slovenien	100 000	500 000	31 100 000	31 700 000	45 334 198	205 584 424	1 210 240	25 885 085	309 713 947	0,29
Slovakiet	600 000	5 200 000	46 800 000	52 600 000	51 185 130	276 504 256	1 627 734	34 814 584	416 731 704	0,38
Finland	3 000 000	3 600 000	100 200 000	106 800 000	216 537 712	1 132 376 163	6 666 106	142 577 207	1 604 957 188	1,48
Sverige	8 700 000	8 800 000	313 700 000	331 200 000	392 596 472	2 160 529 168	12 718 670	47 692 531	2 944 736 841	2,72
Det Forenede Kongerige	219 600 000	27 600 000	2 298 500 000	2 545 700 000	2 957 654 699	13 412 561 799	78 957 482	- 5 685 342 107	13 309 531 873	12,28
I alt	763 500 000	556 200 000	12 905 400 000	14 225 100 000	15 884 321 797	77 800 774 594	458 000 000	0	108 368 196 391	100,00

(¹) Egne indtægter i % af BNI: (108 368 196 391) / (11 086 088 000 000) = 0,98 %; loft for egne indtægter i % af BNI: 1,24 %.

B. ALMINDELIG OVERSIGT OVER INDTÆGTER PR. BUDGETPOST**INDTÆGTER****AFSNIT 1****EGNE INDTÆGTER**

Afsnit Kapitel	Tekst	Budget 2006	Ændringsbudget nr. 2	Nyt beløb
1 0	LANDBRUGSAFGIFTER, SOM AF FÆLLESSKABERNES INSTITUTIONER ER PÅLAGT HANDELEN MED IKKE-MEDLEMSSTATER INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES LANDBRUGSPOLITIK (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM)	763 500 000		763 500 000
1 1	AFGIFTER OG LIGNENDE, DER ER FASTSAT INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM)	556 200 000		556 200 000
1 2	TOLD OG ANDRE AFGIFTER I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA B), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM	12 905 400 000		12 905 400 000
1 3	EGNE MOMSINDTÆGTER I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA C), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM	15 884 321 797		15 884 321 797
1 4	EGNE INDTÆGTER BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA D), OG ARTIKEL 6 I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM	80 668 854 185	– 2 410 079 591	78 258 774 594
1 5	KORREKTION AF BUDGETULIGE VÆGTE	0		0
Afsnit 1 — I alt		110 778 275 982	– 2 410 079 591	108 368 196 391

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	Budget 2006	Ændringsbudget nr. 2	Nyt beløb
1 4	EGNE INDTÆGTER BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA D), OG ARTIKEL 6 I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM			
1 4 0	Egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom			
1 4 0 0	Egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, bortset fra den del, der svarer til reserven til lånegarantier og nødhjælpsreserven	80 210 854 185	- 2 410 079 591	77 800 774 594
1 4 0 2	De egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, der svarer til reserven til lån og lånegarantier	229 000 000		229 000 000
1 4 0 3	De egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, der svarer til nødhjælpsreserven	229 000 000		229 000 000
	Artikel 1 4 0 — Tilsammen	80 668 854 185	- 2 410 079 591	78 258 774 594
	Kapitel 1 4 — I alt	80 668 854 185	- 2 410 079 591	78 258 774 594

KAPITEL 14 — EGNE INDTÆGTER BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA D), OG ARTIKEL 6 I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM *(fortsat)*

1 4 0 *Egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom*

1 4 0 0 Egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, bortset fra den del, der svarer til reserven til lånegarantier og nødhjælpsreserven

Budget 2006	Ændringsbudget nr. 2	Nyt beløb
80 210 854 185	– 2 410 079 591	77 800 774 594

Anmærkninger

Satsen for medlemsstaternes BNI for regnskabsåret beløber sig, når der ses bort fra reserven til lånegarantier og reserven til nødhjælp, til 0,7018 %.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 1, litra d).

Medlemsstater	Budget 2006	Ændringsbudget nr. 2	Nyt beløb
Belgien	2 263 893 956	– 68 022 771	2 195 871 185
Tjekkiet	719 809 646	– 21 627 978	698 181 668
Danmark	1 518 698 637	– 45 632 036	1 473 066 601
Tyskland	16 503 849 158	– 495 887 874	16 007 961 284
Estland	71 307 217	– 2 142 554	69 164 663
Grækenland	1 370 316 970	– 41 173 642	1 329 143 328
Spanien	6 514 139 033	– 195 729 040	6 318 409 993
Frankrig	12 743 208 376	– 382 892 649	12 360 315 727
Irland	1 025 047 653	– 30 799 403	994 248 250
Italien	10 458 222 157	– 314 236 122	10 143 986 035
Cypern	98 266 560	– 2 952 596	95 313 964
Letland	94 014 391	– 2 824 832	91 189 559
Litauen	152 038 373	– 4 568 267	147 470 106
Luxembourg	185 541 296	– 5 574 922	179 966 374
Ungarn	655 875 896	– 19 706 973	636 168 923
Malta	33 167 206	– 996 568	32 170 638
Nederlandene	3 520 035 451	– 105 765 805	3 414 269 646
Østrig	1 794 264 074	– 53 911 896	1 740 352 178
Polen	1 735 217 024	– 52 137 721	1 683 079 303
Portugal	1 033 956 443	– 31 067 084	1 002 889 359
Slovenien	211 952 932	– 6 368 508	205 584 424
Slovakiet	285 069 688	– 8 565 432	276 504 256
Finland	1 167 454 435	– 35 078 272	1 132 376 163
Sverige	2 227 457 130	– 66 927 962	2 160 529 168
Det Forenede Kongerige	13 828 050 483	– 415 488 684	13 412 561 799
Konto 1 4 0 0 — i alt	80 210 854 185	– 2 410 079 591	77 800 774 594

AFSNIT 3

OVERSKUD, SALDI OG TILPASNINGER

Afsnit Kapitel	Tekst	Budget 2006	Ændringsbudget nr. 2	Nyt beløb
3 0	DISPONIBELT OVERSKUD FRA DET FOREGÅENDE REGNSKABSÅR	p.m.	2 410 079 591	2 410 079 591
3 1	SALDI OG TILPASNINGER AF SALDI HIDRØRENDE FRA EGNE MOM- SINDTÆGTER OG FINANSIELLE BIDRAG VEDRØRENDE TIDLIGERE REGNSKABSÅR I HENHOLD TIL ARTIKEL 10, STK. 4, 5, 6 OG 9, I FOR- ORDNING (EF, EURATOM) NR. 1150/2000	p.m.		p.m.
3 2	SALDI OG TILPASNINGER AF SALDI BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTO- NATIONALINDKOMSTEN VEDRØRENDE TIDLIGERE REGNSKABSÅR I HENHOLD TIL ARTIKEL 10, STK. 7, 8 OG 9, I FORORDNING (EF, EURA- TOM) NR. 1150/2000	p.m.		p.m.
3 3	TILBAGEFØRSLER TIL MEDLEMSSTATERNE	p.m.		p.m.
3 4	TILPASNING SOM FØLGE AF, AT VISSE MEDLEMSSTATER IKKE DELTA- GER I FÆLLESSKABETS POLITIK VEDRØRENDE RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER	p.m.		p.m.
3 5	RESULTATET AF DEN ENDELIGE BEREGNING AF FINANSIERINGEN AF KORREKTIONEN AF BUDGETULIGE VÆGTENE TIL FORDEL FOR DET FORENEDE KONGERIGE	p.m.		p.m.
Afsnit 3 — I alt		p.m.	2 410 079 591	2 410 079 591

KAPITEL 30 — DISPONIBELT OVERSKUD FRA DET FOREGÅENDE REGNSKABSÅR (fortsat)**300****Disponibelt overskud fra det foregående regnskabsår**

Budget 2006	Ændringsbudget nr. 2	Nyt beløb
p.m.	2 410 079 591	2 410 079 591

Anmærkninger

Ifølge artikel 15 i finansforordningen opføres saldoen for hvert regnskabsår — alt efter om det drejer sig om et overskud eller et underskud — som indtægt eller udgift på budgettet for det følgende regnskabsår.

De relevante overslag over de nævnte indtægter eller udgifter opføres i budgettet under budgetproceduren og eventuelt ved hjælp af en ændringsskrivelse forelagt i overensstemmelse med artikel 34 i finansforordningen. Overslagene udarbejdes efter principperne i artikel 15 i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000.

Efter forelæggelsen af regnskabet for hvert regnskabsår opføres forskellen mellem de heri indeholdte tal og overslagene i budgettet for det følgende regnskabsår ved hjælp af et ændringsbudget.

Et underskud opføres under konto 27 02 01 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom) nr. 2028/2004 (EUT L 352 af 27.11.2004, s. 1).

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 7.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 15.